Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Tuesday November 19 1935

本報郵址 The Chinese Times
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

大漢公報

中華民國貳十四年拾一月十九號 星期二

孔子貳千四百八十六年

夏曆歲次乙亥年拾月廿四日

▲本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單・貨單・名片・入魚紙仔・信封面・信箋・劵據・徵信錄・捐册・及書籍等：名目太繁：恕未枚舉：均工作精美：印刷玲瓏：又接造笠巴圖章：計價特別相宜：仰祈留心賜顧是荷：

本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費
均要先惠空函定閱恕不奉呈

本報司理部啓

言論

儒家的民主政治思想 廿

・赤松・

君主對於天。對於臣工。對於人民。官吏對於人民。以及士人對於自身之出處語默。各有其分際。各個從其分際都代表（道）之意義或（公）之意義的某方面。而將私的利益壓倒。數千年來中國政治暨社會秩序之所獲得比較的穩定。確實不得不歸功於此等傳統的思想。至於國家政治有時失其常軌。此則是某時某地的事實問題。而非是儒家思想之不正確的問題。且此等變態的事實終須受儒家學說之糾正而謀其改造。若就已往情形言之。此等變態之不能歸咎於儒家學說。猶諸我們不能以某船建築不得其法。航海沉沒。而歸咎於現代之物理學。

然而一個有机性質的偉大思想系統。其各部分乃是息息相關的。我們於辛亥年發動民族革命的結果。亦即同時附帶的將數千年來之君主政治制度推翻。而其致此的一個最有力的因素。便是現代西洋政治的民治主義Political Democsacy之侵入中國。這個已經真正打倒的偶像。如無意外的特種勢力扶植之。便決不能再站立起來。我們推翻了君主政治制度。便也附帶的推翻了傳統的整個儒家政治學說。此（君）字從儒家政治學說裏面挖出了以後。其崩裂的情形。有似從穹座交叉的建築物中間挖出了它的腰石Keystone一樣。各段便銜接不來

（未完）

▲特載▼

「九一八」第四週年紀念感言（十七）

・陳銘樞・

E

軍事侵畧之步驟—並且日本帝國主義所恐怖的不是諸君抗日的現政府。而是要自動起來抗日的諸君。日本帝國主義何以至今偷偷摸摸地忽而動忽而止地來進攻中國。日本帝國主義儘管對其武力有多大自信。然而要不遇抵抗安安全全一下征服中國數十省數萬萬民衆是不可能的。為什麼。就是民衆的抵抗。這是戰爭史的經驗。故侵畧國的軍隊決不一下就深入被侵略國的腹地。若犯此錯誤。一旦遇到民衆的反抗。到處遭遇着風起雲湧民衆武裝反抗而應付不暇時反遭一敗塗地之禍。故深入敵國腹地為兵家所大忌。即强國侵略弱國。亦必須一步一步佔領弱國一地之後。便從事經營布置。對當地民衆恩威並施。恩者利用當地得民心之紳士。維持地方治安。威者時時舉行武裝操練以示不可侵犯。然後要當地民衆納糧付捐。並征役當地民衆努力以建築軍路營舍飛机塲以及其他軍事設備等。這樣子鞏固了一個戰畧上的策源地而無後顧之慮。後再向弱國的其他地方進攻。

F

中國之經驗—中國之受日本帝國主義的軍事侵畧。就是這樣一個方式。若敵方占領數省而一時停頓。此決非侵畧慾已滿足故不再進攻。反因顧忌戰畧上之深入。且須經營戰畧上的策源地妥當之後再更深入一步。然一再（遷就）（容忍）的現政府已經還就到日兵無須（人作人為）都可以達到

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line

由雲開行	船名	到雲域埠
十一月十七号	餐斜鐏士	十月廿八號
（更正船期）十二月四号	且路（比利）士	十一月十八号
元月五号	千地利士	十二月十六号
元月廿六号	益臣	元月六号

船期紙印便函索即奉

◀二艙位七十五元▶

◀大艙位五十五元▶

以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

城埠代理處均安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C.

馬福崇
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C.

云埠代理處均安
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

賚路銀行

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

欲護家人須貯欵

如華僑欲在銀行開貯戶却有兩問題（壹）貯欵于銀行是否安穩（二）如欲積貲返中國或寄欵回家以養家人當以何者為便利貯欵於賚路銀行其穩固無可疑義因有通信處及支行遍佈於各處故本行能在各處照極平滙價而發滙單因本行經理大宗滙兌生意故能列最相宜之滙價也在滿地可雲高華域多利等埠之本行俱雇有華員以接待華顧客幹練熟手應接週到凡顧客有未明者當樂為指導無論環境如何應在本行貯款為爾投資之初步不論在本行任何分行貯款均能享受實效與有禮的慎重

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午后一時
開至晨早三時

（電話）矢慶壹三五

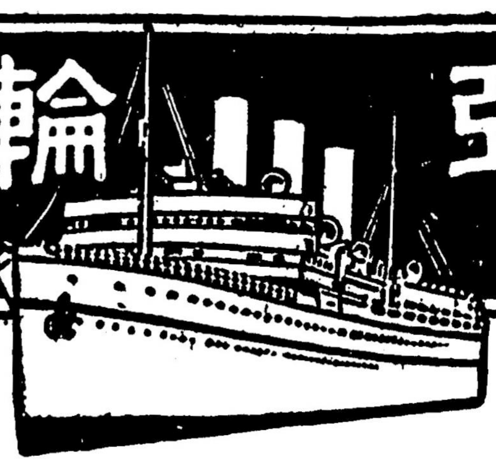
◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

葉求茂代理詩丕亞鐵路車紙

諸君入埠請到永生號（東街打片五拾壹號）接洽

代打電報
取銀寫紙
不收電費

詩丕亞輪船公司



拾七天到香港

皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
坎拿大	十一月二日
俄國皇后	十一月十六日
日本皇后	十一月卅日
亞洲皇后	十二月十四日
坎拿大	十二月廿八日
俄國皇后	月 日

太平洋客務總司理司徒旋佈

雲埠代理葉生公司
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

司徒旋通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙・廁紙・繩仔・信皮・紙筆墨：及學校用品・華友光顧・請留意焉

Columbia Paper Co.
Vancouver,-Victoria,
哥休比亞紙公司謹啟

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

美國郵船大來輪船公司

請搭總統船回國

諸君搭總統船返國。可享最完善之招待。如水路行程之穩固。船行快捷。船位佈置齊備。福食優良。快暢適意。他如設置完善。樓梯新式寬大。有影畫戲。賣物塲。吸烟室閱書房。又有聯歡會。與友作種種消遣。登路快樂逍遙自在。足令諸君精神與身体爽快。倘蒙惠顧。特別歡迎。

最近由域埠開行船期

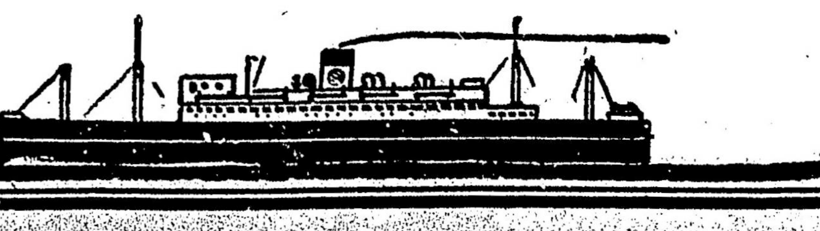
總統昃臣	十一月九日
總統麥堅尼	十一月廿三日
總統加蘭	十二月七日
總統者付慎	十二月廿一日

雲埠代理馬駿
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

云高華代理中原興
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966

華人客務司理馬均德
STANLEY MAR,
Chinese Passenger Agent
465 Howe Street

域埠代理馬呈瑺
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831



雲高華埠 白羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

所有書籍
大廉價八折

包醫斷根白濁菊水
每罇四元

目錄印備函索即奉

目的了　我們還希望這樣遷就日本之要求的(國民政府)(軍事委員長)去抗日嗎　國民政府及軍事委員長唯恐做不成當地民衆信賴之紳士而受不到日本皇軍之施恩。故國民政府始終努力奮鬥於騙取民衆信賴之對內工作耳。昔日蔣介石不曾說過。祇要日本軍人覺悟(不打我們)兩國之民間之良好感情頃刻可以恢復。好了。現在。在中日兩國軍人的刀劍之下。中日兩國頃刻親善了。華北傀儡政權由民衆信賴的紳士出來佈置了。親善區也不久將由國民政府的紳士來試辦了。本來軍事侵略也出于經濟的要求。今此根本的經濟要求既可滿足。那末軍事手段也不必用日本軍人覺悟了。日本軍人不打我們了。兩國之民間之良好感情在中央軍事委員長的國民政府之下。在當地民衆信賴的紳士之下。頃刻可以恢復吧。整個計劃。遺臭萬年。文化買辦胡適博士主張壹次奉送日本所要求的一切。這個主張勝利了。（未完）

本館特電

▲今晨接駐上海訪員來電云

●倭賊軍集中長城各口。協助華北之直隸、山東、山西、察哈爾、綏遠、五省獨立。由賊嗾使商震、宋哲元、等。組織自治政府。賊方謂可於廿三日實現。各地民衆。恐懼戰禍。紛紛遷徙。

●傳蔣介石調中央軍數十萬北上。集中河南。準備鎮壓華北獨立。將與倭抗。戰禍有難免之情勢。

●蔣介石決於五全會閉會後。在南昌召開全國國防會議。電陳濟棠參加。

●黨府昨接王寵惠電。謂本人暫難歸國。惟胡漢民可以先返云。

●黨府致電唐紹儀。力勸入寧商要政。

▲今晨接駐香港訪員來電云

●陳濟棠令各軍官返廣州。開國防會議。

●廣西省當局　不日在南寧。亦開國防會議。

重要電報

●倭將調兵十一師入冀魯

▲强迫華北與中國分離

北京十八日(統一社)電。是日中倭兩方代言人均宣佈華北決脫離南京黨府之統治。中外人皆知此舉已成事實。倭軍情報局長。土肥原。是日宣言如華北不宣佈自治。伊將調倭兵五師團入河北省。六師團入山東。强迫該兩省與南京分離。

●僞國軍隊動員

▲倭關東軍亦同時動員

北京拾八日電。是日天津接訊。謂由倭軍官統轄之僞國軍隊已奉令動員。同時倭國關東軍亦動員。蓋按照一九三貳年之倭僞議定書規定。倭軍有防衛僞國之責任云。

●日寇擬擁溥儀入北京

北京拾八日(統一社)電。駐亞洲大陸之日軍情報局長是日宣言云。倭軍强據華北河北。與山東等省後。將使溥儀入駐北京登帝位云。

●日運兵船數隻抵大沽

上海拾八日電。以最近發展情形論。華北已發生恐慌狀態。此種狀態日益擴大。蓋沿長城一帶倭寇軍隊活動。據天津華人訊稱。倭運兵船數隻已駛抵大沽。查大沽爲天津門戶。距天津廿七英里。

●倭以保存華北利益欺列强

上海拾八日(美聯社)電。是日據駐華之日本大使館代言人宣布。謂列强不必疑懼失却在華北利益與特權。如華北實行自治。離中國而獨立後。外人之利權仍照常保存。該代言人又云。關於華北自治運動。倭大使尚未接有官訊。但料華北實行自治後。財政暨經濟兩項獨立。卽財政與經濟不受南京管治。但仍繼續淸還外債。乃名義上擁戴南京。

●華北五省與東北同其命運

▲倭報謂南京無刀制止華北獨立

東京拾八日電。是夕據由北京與天津兩城遞來之日本通訊社消息。均謂華北之新傀儡國將於本星期內出世。倭國聯合通訊社暨其他通訊社消息均謂華北新傀儡國由日本一手做成。將來由日本軍隊保護。南京當道無力制止之。此新傀儡國成立後。中國又將失五省。與東北四省同其命運。倭報方登有消息。謂此新傀儡國之名稱。爲「華北聯省自治政團」。該五省卽河北、山東、察哈爾、綏遠。及山西等省云。

●英美談商遠東時局

華盛頓拾九日電。駐此間英國大使連西爵士。是日與美國務院次長菲獵氏談商遠東局面。因日本將强佔華北。

●日反對中國調兵入河南

▲謂寗軍向河北示威是違反中倭協定

上海拾八日電。南京當道已調大批軍隊入河南省。其宗旨爲阻遏河北省自治活動。據日本軍事當局宣布。如南京軍隊演習向河北省示威。則日本軍隊將視此舉爲違背往日之中倭協定云。山海關壹帶軍事活動。倭方鐵甲車駛抵山海關後。倭兵卽下車。此等日寇均携有輕砲及摩托運輸車云。

●寧府將實行徵兵制

▲五全會通過議案

南京拾九日電。是日出席此間國民党五全會之代表通過訓令。寗府實行全國徵兵制議案。因華北將半脫離中國而獨立。故各代表主張實施全國皆兵制。查全國徵兵例於壹九三三年通過。迄今仍未實施云。

●滬傳蔣對華北將用武力

上海拾九日電。是日謠言甚盛。紛傳蔣介石與其他寗府軍事領袖。已計劃採用嚴峻手段制止華北獨立運動云。

●哈爾濱美領館被石擲擊

東京拾八日(國際社)電。是日據由哈爾濱遞來之未經證實訊稱。駐哈爾濱之美國領事館。與美國某銀行支店爲白俄人用石擲擊。詳情若何。刻尚未悉云。

●五十二國開始制裁意大利

日內瓦十八日電。國聯之五拾一會員國是日開始實行施用經濟法封鎖意大利。此乃國聯有史以來。對付侵畧國之創舉云

●意軍易帥

▲將改易新戰術與亞軍作戰

亞國瑪卡爾城十七日電。意政府已委任八鐸固里俄將軍。爲東非洲意軍之總司令。此舉足徵意政府當局將改易方法與亞軍作戰。意人將施用新戰術攻擊亞軍。所謂新戰術者。乃指多用機械言。蓋意軍機械優長。故意軍將多用新機械如飛機、轟炸機。及輕便唐克車等以與亞軍對壘。意軍今回易帥後。將以瑪卡爾。及押森兩城爲飛機根據地。與前任統帥。波諾將軍之戰策異。蓋波諾不甚大用飛機擊敵。惟新任統帥八鐸固里俄將軍則將大用飛機以對付敵人云。

●日拒納英借欵獻議

▲廣田命有吉明通知賈德幹

東京拾八日電。此間日外相廣田弘毅。是日着駐中國日大使有吉明。通知駐中國英大使。賈德幹。暨英政府之財政顧問羅斯爵士。謂日本拒納英國國際借欵與華之獻議。蓋此項借欵僅於中國某團人有益。且使中國財政更形艱困云。

●日由旅順調軍艦赴天津

旅順口拾九日電。是日據此間日海軍司令部宣布。日驅逐艦一隻已由此間開往天津云。

一景酒樓

新張廣告

本樓設於華區片打街東一貳叁B：定於十壹月二號(卽星期六日)開市：地方雅潔：陳設皇麗：庖厨特聘烹飪名師：廳房点綴如花美女：調味務求適口：侍命胥如雅意：大宴小酌：呼取隨時：名茶点心：消閒解渴：吟風弄月：此地爲宜：移玉停車：鞠躬以迓：

▲電話　千利地　五二一

本樓主人謹啟

▲城埠台山寧陽總會館通告

啟者本總會館爲番攤巷大館攤館出充租事定于十一月廿三號在本總會館當衆投鬮爲定以出租銀多者爲得若同鬮先開先得如各梓里欲承租營攤業者請依期到來下鬮勿失良机矣

Hoy Sun Ning Yung
P.O. Box 1153　Victoria, B. C.

▲全埠最平之價錢

男人成套衣服及大褸：度身特製：價銀十五元七五：十八元七五：廿一元七五：諸君在本店可擇多種全羊毛英國絨—趣時款式：特製十足合身材：請諸君隨時來本店參觀：細察所用之材料：拾分歡迎：

本店又專製女人成套衣服及大褸

Bond Clothes Shop　班衣服店啟
一百五拾七號喜市定街西(省報對面)

▲中山縣第八區
馬山 張族　忠和公司金山庄
緊要廣告●●●僑胞注意

啟者本公司開張以來業有廿載舖址一向設在本鄉以致稍遠梓里到來寄信或收信銀每感跋涉之苦因此今年特在斗門墟正街分設支店一間以資利便然本公司之創設乃係壹鄉組織合族田產負擔而成交收快捷保無拖欠之虞比諸私人性質開辦者不同所用職員概係老成持重且要有全房嘗產担保方得充任更無虧空逃揵之弊貴客有意垂顧請照下列西字門牌寄來無悞祈爲留意賜顧是所厚望焉

香港上環禧利街

忠和公司
CHUNG WO CO.
No. 14 Hillier St.
Hong Kong.
門牌十四號

香港上環禧利街十四號忠和公司謹啓
正舖馬山珠璣鄉
分店斗門墟正街

○醫生黃金麟
老僧家眞傳專醫
內傷嘔血咳嗽肺癆症
兼理花柳奇難雜症
現由祖國復回寓于片打街門牌二百七拾八新廣東
電話矢無二一七四八

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 Pender St. E.　Vancouver, B.C.
Phone Sey. 5671

滙價大跌
國貨大平
△糖薑 △枝干 等國貨禮品追隨滙價而大平
多買國貨
多活國民

▲函授學社廣告

啟者本人與科學師偉林氏合作創設函授學社專用最新方法教授製造各種化粧香品及乾燥洗染保証成功凡有志求學習者取費從廉請用中文或西文均可函授如欲知其內容函詢當必詳細答覆　並由高麗辦到大帮人參(參精)大保丸等出售批發零沽壹律歡迎　周永年函授學社啟

CHOW WINNING
108½ Hastings St. E. Vancouver, B. C. Canada

外科醫生　黃秋禮
Too Lee Wong
10130 97th Street
Edmonton, Alta. Can.

精治跌打刀傷花柳疳疔陰陽惡瘡皮膏癩[illegible]新舊爛脚痔漏諸等奇難雜症外埠問症取藥先將病源示知並付銀五元定然按症配藥奉上C.O.D.不受

濕癬破皮流水藥膏　每盅一圓五
立消疔毒藥膏　每盒一圓五
花柳代針搜毒丹　每樽四圓
橫痃(從疒)芒果葯散　一料五元
白濁斷根藥油　一樽二元五
神效風濕藥水　一樽二員五
跌打金寶丹　一料五元
白濁洼射藥水　一樽二元
白濁止痛丸　一樽三元
神效咸疳葯散　一料二元
皮膚止癢膏　一盒一元
借傷發毒藥膏　一盒一元

▲留意●●●菓店召頂

啟者有菓子瓜菜店一間在本埠西人貿易區架生物具齊備地位適中營業頗久現因店主俗務繁冗不暇兼顧自願將該店全盤生意出頂召人承受如僑梓有意承頂該店生意及欲知其詳細者請來片打街東一四九號香港公司一問便知

中華民國廿四年十壹月六日

▲鳴謝旋粵

壯年作客老大歸鄉本無足道乃荷蒙致公總堂達權總社各執事董事部暨各昆仲等既惠隆儀復設盛筵祖餞又蒙岡州會館林西河堂杯酒話別厚贐相貽進來俱樂部同人及各親友亦紛紛投贈程儀珍物而家先生濃秋君慨予舟費復設筵於香江彼此高誼隆情均深拜感茲于本月拾六日乘俄國皇后船東歸愧不能一壹登門握別謹誌數言以當面別後會有期諸惟珍重　弟林立榮鞠躬

▲梁經聯謝啓

啟者弟因旅運不辰以致連年疾病既無旋唐之望復乏資斧調養自念必爲異域之鬼但幸忠孝堂執事心存惻隱代發緣部復蒙各昆仲親友盛情資助使弟得歸故里此恩此德再世難忘本當壹一踵門道謝但以行期匆匆不克如愿全以爲歉謹登數言以表謝忱敬希垂察

●土肥原向華北當局致最後決書

▲限令明日午間宣布獨立

倫敦拾九日電。。是日據駐北京路透社訪員訊。。謂土肥原已致哀的美敦書於華北當道。。以明日正午爲限。。華北當道須宣布華北脫離中國而獨立云。。

本埠新聞

◎質問覆算選舉票駁囘

住本埠西人活氏。。由其律師威廉氏代表上訴大衙。。質問府官耳列氏是否有權監察覆算選舉票一案。。昨在大衙提審。由法官摩利真氏將該稟駁囘。其理由有貳。㊀稟中之「雲高華卑詩」名目是誤稱。。㊁活氏於稟中未曾證明其確係入稟人。聞此兩法律要点。。乃市長麥嘅氏之律師党拿既氏所提出。。

◎提防假冒名字求捐款

近有跛左脚少年人。。自稱爲吳兆堅者。。冒吳國華君經手發部。。並用賀成人楊啟康。。周耀初等名字。。四處求捐。。經義泰公司盤詰惠君查問上列諸君。。俱言並不知情。。寄語僑胞。。勿爲所愚可也云。。

◎兩華人犯藏烟案取消

有華人李龍與黃業蘭（譯音）者。。被控犯藏鴉片案。昨在府衙提審。。由府官哈巴氏將案取消。。謂此案應作吸鴉片入案乃合。。聞兩被告係於九月拾貳號在片市永尼亞旅館某房內被騎差拘捕。。騎差希活氏供稱在兩被告房內搜獲紙袋內藏鴉片共拾一小包。。鴉片烟水壹樽。並吸鴉片器具等物。。同時房內煙氣充塞。。有一被告當希活氏破門入時。。由窗口擲出不知何物。此案兩華人聘用之律師是前任小衙法官麥企市與溺高真氏云。。

◎夫欲歸國被妻控扣留

上星期本埠小衙。。有一宗華人夫婦轇轕案。。係某華人夫婦。。生有子女五人。。現其夫欲携家眷囘國。。但其婦以兒女幼少。。恐祖國水土不合。。且路程遙遠。不允偕行。其夫擬獨身歸去。。該婦遂向衙出票將其夫扣留。。據其狀稱。其夫若歸國而去。。則無以贍養子女。。查該夫婦結婚。。雖曾舉行中國禮式。。惟未向婚姻註册局登記。。西人方面。。未認定爲正式結婚。。故此案尚在審查進行中。。

◎兩邦人打架案之消息

小衙法官馬地真氏。。昨費点半鐘時候。聽番兩華人打架案。。被告譴責原告致函其在祖國之父親謂被告已死。。並描寫其出殯情形。被告父親因此得病。其妻則幾乎自尋短見。。於昨七月一號。。被告得接家音後。。遂向原告質問。。惟彼否認。。是以兩人曾在片打街東夾卡路街角。。初則互相吵鬧。。繼以武力。。被告謂原告先動手。。原告謂被告用木棍向其鼻部打擊。被告又謂原告向之猛進。雙手舉起。。欲挖出其眼睛。他閃避之。。原告將手指插入被告之口。。被咬傷過甚。。因傷發毒。。要入醫院將傷指切斷一半。。留在醫院調治至今。。法官馬地真氏判被告有罪。。延至今日方定案云。。

各埠新聞

●加美互惠通商約要目

柯京拾八日電。。加美通商互惠條約。使人類利益上所注意者。。㊀由美國輸入加之自由車。。價值達壹千貳百元者。。照現稅減二厘半。。價值一千二百元至二千壹百元者。。減七厘半。。貳千一百元以上者。。則減百分之十。。㊁由美入加之各種雜誌及特種小說類。。不納稅。。㊂收音機減五厘。。㊃橙果每年由正月一號至五月一號。。共計四個月。。不納稅。。檸檬週年亦不納稅。。㊄新鮮瓜菜照現稅減百分之五十。。新鮮果類減五厘。。㊅根據最惠國待遇條件。。向來由美入加各種貨物應納稅者均受影響。。依現下貨物目錄受減稅之影響者。。尚有厨房用具。。鍍銀器具。。電雪櫃。針偈。絲織物。靴鞋。皮草。。金銀首飾。。及桌上玻璃用具。。㊆明年春准由美囘加之加拿大真實遊客。。可携帶價值壹百元之貨物入口不納稅。。此非屬在華盛頓所簽訂商約條件之一。。然實由討論約中所產出者。。惟須待國會批准方能有效。。㊇由加入美之木料稅減百分之五十。。因此在卑詩省之業鋸木與板偈工者。。應有許多工作樓身云。。

●保守黨不滿意加美約

柯京十八日電。。自加美簽訂通商互惠條約後。。一般保守黨黨員表示不滿意之狀態。。謂首相頃氏所簽訂之商約。。即前任首相品諾氏不允簽字之商約相同。。且約中所訂明各交換條件。。多有不利於加拿大者。。在加拿大方面而論。。所得不足償所失。。料該商約遞交下議院批准時。。雖有激烈之爭辯。。亦當然得通過。。至於保守党反對該約之要点。。㊀謂無所補助於加拿大之小麥穀類與麵粉之推銷。。㊁東方之敏魚與雪魚兩業。。不得相當之讓步。。㊂除乳酪之額定進口數外。其餘一切之牛奶附屬品無相當之利益。。及薯仔食料無補助推銷之可能。。又將危及本國之農具工業云。。

●薯仔有求過於供之象

錦碌電。本處附近一帶之薯仔。。被寒霜冷壞。。使收成大受損害。。是以一般種植家。。恐薯仔有缺乏之虞。。價錢將必騰貴。。於是紛紛躉貨投機。。是星期內由此處用火車運往沿海諸埠與東方推銷之薯仔僅拾五卡。。據運貨家稱。此數遠不及往日所運之多。。

●加相擬往南方休養訊

華盛頓電。。加相頃氏費兩閱月時候。籌備加美商約事宜。。至昨日雙方簽字完畢。。欣喜異常。惟精神疲倦。。擬往南方休養拾天。。聞已往阻炸省南方海岸壹遊。同行者有外交部副大臣市加路頓氏。及其秘書胖加凌氏云。。

●美瓜菜入加稅率一瞥

柯京十八日電。。茲據加美通商互惠條約。。加政府給以美國貨物入口最惠稅率者頗多。。今將其瓜菓蔬菜之大概列之如左。。

新鮮瓜菓蔬菜名	舊稅百分抽	新稅百分抽
冬菇	三十	十五
蘆筍	三十	十五
青豆	三十	十五
布[illegible]蘇 椰菜仔	三十	十五
椰菜	三十	十五
卡辣	三十	十五
甜菜	三十	十五
椰菜花	三十	十五
茄子	三十	免
香芹	三十	十五
黃瓜	三十	十五
生菜	三十	十五
荷蘭芹	三十	十五
青丕豆	三十	十五
老巴	三十	十五
菠菜	三十	十五
番茄	三十	十五
西洋菜 菊苣	三十	十五
辣椒	三十	十五
紅必	三十	十五
朝鮮芥	三十	免
可市拉地市	三十	免
秋葵	三十	免
杏果	二十	十五
櫻桃（車梨）	二十	十五
加蘭俾梨	二十	十五
桃果	二十	十五
卑果	二十	十五
梅	二十	十五
蘋果	二十	十五
菩提子	每磅二仙	一仙半
香瓜	二十	十五
加獵果	每磅半仙	一仙

●遊美返准帶百元貨物

柯京十七日電。。爲禁止個人私帶零碎貨物入口及增進遊客之友誼起見。。加政府將在國會提議。。許可由美囘加時之加拿大人携帶價值一百元之貨物入口。。與加美兩國之通商互惠條約同。。至於此種習慣。。美政府已施行頗久。惟加政府則完全禁止云。。

●紐約華僑航空會停辦

紐約函。。本埠華僑航空救國會。。昨佈告云。。逕啟者。。本會成立以來。。蒙僑胞熱心協助。。慷慨捐資。。俾各學生得以完成學業。殊深感謝。現各生先後歸國。。同時又未有僑胞報告學習。。本會已無存在之必要。故於本月拾日將會務完全結束。。實行停辦。。同時將地址交還中華公所收管。。以淸手續。。自後如有用紐約華僑航空救國會名義在外活動者。。本會概不負責。。謹此公佈。。

紐約華僑航空救國會會長黎宏。

民國廿四年拾壹月拾一日

▲承受大生園廣告

啟者李旺李芳前合伴做大生園今因李芳志圖別業願將園中所有什物一概讓價頂與李旺曾濃管業訂明拾貳月廿日交易倘戚友有數目與大生園相涉者請于未交易前向李旺報明以清手續如交易後凡有數目與大生園有關者新承頂人概不負責特此聲明俾衆週知

李旺
曾濃　啟

民國廿四年拾壹月拾八日

St. Francis Xavier Chinese Catholic Mission

華人天主教會開

週年慈善賣物場

▲日期　十一月十九號(星期貳)及廿號(星期三)

吾儕是爲華僑服務。。許多華人兒童免費入本教會之幼稚園肄業。。請來賣物塲賜顧。。俾助吾人繼續進行此項工作。。

▲地点　佐治街東夾片瑟士街角

Corner of E. Georgia & Princess Sts.

補靴

男靴　扯線皮前掌七毛五　膠靴牙三毛五
女靴　扯線皮前掌六毛五　靴牙　一毛五
一九〇四年創立　門牌云埠九街東一百四拾八號
電話(化門)六七四四　收靴及送靴
H. Price　比黎氏靴店啟

▲承受廣告

啟者占尾利市埠錦綸昌號全盤生意舖中貨物架生及車房柴房肉房等一概愿項與本堂承受又合利公司猪欄鷄欄菜園等物亦壹概愿項與本堂承受同日限於拾一月廿貳號在党件狀師樓當衆交易如若錦綸昌號及合利公司或有欠到華洋各賬項轇轕未淸者請早日到來與舊主理妥如逾期不到乃係自悞自經交易之後一概與新承受人無涉特字聲明以免後論

聯安堂啟

中華民國廿四年拾一月十七日

▲代啟聲明

啟者占尾利市埠錦綸昌號鄭慶錦所創生意歷經數拾年近因舖主將該舖收回迫不得已將生意收盤慶錦上月因家事回唐是以將此貨物架生等委託鄭厚基慶潤守管出頂與人是以今將此貨物架生等代慶錦頂與聯安堂承受限于拾壹月廿貳日在党近狀師樓當衆交易如錦綸昌鄭慶錦或尚欠各數目未清者乃係慶錦之責不干代辦人之事特字聲明以免後論

鄭厚基
鄭慶潤　代啟

中華民國廿四年拾壹月拾七日

▲雷錦添玉堂重要啟事

啟者弟承　先嚴學溢經分遺下云埠雷學溢有限公司及香港雷學溢公司之全盤生意及所有財產物業經於先嚴學溢在生時經分淸楚完全歸錦添玉堂名下承受管業立有遺囑及有律師簽字收執爲據所有生意金銀滙兌銀兩付項自有全權繼續辦理至於銀兩出入隨時收支金銀書信由此處雷學溢有限公司接理滙囘錦添直接代派妥當無悞各僑梓賜顧幸毋懷疑此啟

▲恭頌聶芹芳萬靈液

確鑿名符其實　不愧名稱也

十五年背部風濕癢痛醫生已見拾餘個藥水已用廿餘家曾未減分毫癢痛自用聶芹芳萬靈液數罇老病全失特登數言俾有同病者知所問津焉

鉄行西人Mr. E. L. Jipping, Port Alice B.C.

弟之數年濕毒屢醫罔效自用聶芹芳萬靈液不過一樽濕毒已銷于無形弟信此靈液降世確爲世人多壹救主也

台山人黃醒進頌

弟用聶芹芳萬靈液無論何樣痛癢毒性非常靈驗且愈迅速眞獨一無二之搽擦藥液特爲介紹于當世以爲報也

台山北坑人黃道均頌

雲埠金利源總發行與零沽

每罇七毛五　每打七元五

Gim Lee Yuen
75-77 Pender St. E.　Vancouver B.C.

云哥華　美利堅　片打街

AMERICAN
Cleaning & Pressing
284 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

電話Sey. 879 Y

▲新張

接洗染熨　男女衣裳
修補舊衣　新裝机器
專洗毡帽　價錢從廉
僑胞惠顧　格外歡迎
染衣補衣最平　李澤謹啟

即廣德隆蘇杭舖對面

▲馬光珠恭辭歸國

弟此次搭十一月拾六號俄國皇后輪歸國深蒙点城國民党區党部賜我金質功章並諸同志各親友暨子侄等設盛筵祖餞并贈我珍品佳章精壯行色高誼隆情銘感五內祇因行期匆廹未遑逐一踵門握別抱歉無似謹誌數言以伸謝忱順頌旅祉

駐云埠林（西河總堂九牧公所）合併第二周年紀念鳴謝

恕不稱呼

黃江夏總堂賀金五元祝詞　域埠林西河堂賀金五元祝詞
北京酒樓賀金五元　都城林西河堂賀金五元祝詞
金山大埠林西河總堂祝詞　濕比厘林氏昆仲賀金三元祝詞
墨國未士卡利西河堂祝詞　溫寧埠林佐然祝詞
滿城林氏昆仲祝電　卡技利林西河堂賀金三元祝詞
古巴灣城林西河堂祝詞　玉蘭女士鏡畫一幅
得技利士歷埠襄德賀金二元二五　德調生花壹盆
滿城林西河房昆仲賀金十三元　英柿生花兩盆

各人捐紀念費列后

德調二元五　金利源　林利　浘德　煥廷　十德寄廬
弼臣　以上各二元
禮舉　朗德　敢派　惠鰲　天慶　舉秦　英柿　廣源生
德燦　寶安　善聰　賢彬　榮琚　家俊　世盛　月湖房
曾慶　舉澤　翰兀　英鳳　杏舉　博陵房　月嬌女士
以上各壹元
林燊　舉富　舉纘　英勵　正記　嘉隆　林錫　圖新軒
粵京　舉授　善福　舉順　林招　賢炘　光耀　榮生隆
勝隆　成昌　善銳　憲榮　舉仕　舉揚　顯福　仁智
仕澤　舉度　以上各五毛
進傑　德堯　時仰　惠昶　活泉　子聰　德業　舉球
榮尙　以上各二毛五　倘有差漏　祈爲指正

▲今朝香港滙價每百三十六元一毛

聖誕佳節•諸君送禮•請購祖國貨品

本藥房鼓吹國貨有廿餘年之經驗專向西人方面推銷扶國貨登西人市場羅集國內各地名貴出品如北平景太藍花瓶黃銅花瓶黃銅燭臺黃銅茶檯廣東枝木茶檯顧繡長條繡花絲搭巾繡花絲檯布繡花絲琴凹繡花緞女界長袍絲內衣睡衣齊備福州漆器汕頭蔴布龍頭座燈各種燈式衛生香塔古玩等貨品搜羅大宗以應諸君之需求本藥房歷年誠實相交物美價廉務求顧客滿意國貨銷流日廣乃本主人之志願也

底面繡滿彩花絲搭巾
丁方六十四寸加襚長廿五寸
原價每條六十元現減價每條沽卅元

原價每條七十元現減沽每條卅五元
原價每條八十四元現減沽每條四十二元
原價每條九十元現減沽每條四十五元
原價每條一百一十元現減沽每條五十五元
原價每條一百廿元現減沽每条六拾元
原價每条一百四十元現減沽每条七十元
綯紗底面滿繡彩花無襚搭巾減價每条沽廿三元
搭巾有白地繡彩花有黑地繡彩花二種憑尊意揀擇

景太藍花瓶（中國名貴出品送禮最妙）

31號瓶高五寸每只沽一元二五
30號瓶高六寸半每沽一元九五
29號瓶高七寸半每沽二元五毛
28號瓶高九寸半每沽三元貳毛
27號瓶高十寸半每沽四元貳毛

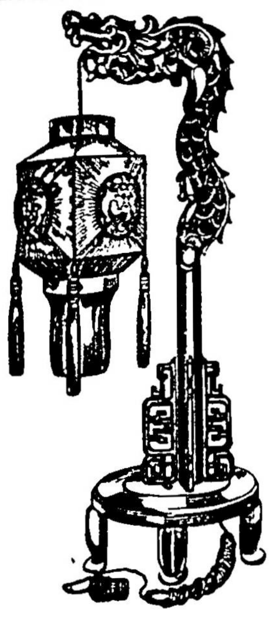
黃銅花盆

No 945 精工雕刻

高五寸二五口闊七寸半沽二元七五
高六寸二五口闊八寸半沽三元三毛
高七寸　口闊九寸　沽三元九毛
高七寸二五口闊十寸　沽四元五毛

黃銅雕龍花瓶

23號瓶高十二寸每沽三元二毛
213號瓶高十四寸　每沽三元八毛



精工雕刻龍頭座燈絲畫燈紗

高廿八寸連紗　每枝沽七元五毛

以上貨品在加境內包支寄費

鑲銅木首飾盒珍貴華美女界最愛禮品
大號長九寸闊六寸半高三寸半每只沽銀三元三毛
二號長七寸半闊五寸二五高三寸二五每只沽銀二元八毛
三號長六寸七五闊四寸七五高三寸每只沽銀貳元四毛

五洲藥房啓

Eng Chow Co.
104 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

廣東各屬新聞

取締養子及再醮婦

台山函　查現行法律　對于嗣子之出繼收養　及再醮婦之婚娶等事　雖有准許自由之規定　惟台山鄉間居民習慣　對于此種轇轕　向不注意　因而發生種種糾紛者　實不可勝數　如收養嗣子之發生欺騙拐帶販賣人口　如娶納再醮婦之發生誘拐私逃　誤娶有夫之婦等　致發生訴訟　經年不決　牽累破產者　在所不免　現台山縣參議會　以此種流弊之發生　其訴訟結果　在法律方面已有處分之條　而發生原因　多因于當事人之忽畧縝密手續　或私相授受　有以致之　故于日前召開大會時　經將該事提出討論　照案修正通過在案　即日據情轉函縣府查照辦理　茲將原委辦法　照錄如下　㊀關于入繼嗣子之收養　須向該管鄉公所　報知見証　㊁關于再醮婦之娶納　須向該管鄉公所　報知見証　㊂鄉公所接受上項報知時　如查確無非法行爲　當准予作証　如有來歷不明　或有非正當行爲之嫌疑者　得拒絕作証　并勸諭當事人　停止交易或收受　㊃鄉公所辦理此項事件　不得索取當事人之任何費用　并按月呈報區公所備查　㊄當事人如有不願在該管鄉公所報知者　得逕向區公所報請辦理

江門福田里之刼案

新會函　江門紫坭鄉福田里尾住戶黃芳調　年六拾歲　係新會黃冲鄉人　向在外洋經商　去年始返國　年底復回外洋　該住屋爲黃出貲自建　携妻子聚居於此　其子名金源　娶妻石氏　黃芳調積貲頗豐　姑媳時金飾燦然　致爲匪徒所垂涎　昨九月廿六日晨六時許　天已破曉　黃媳石氏遂起床開門　詎有中年匪徒三人　均穿大成藍及黑色衣褲　閃伏門首　俟石氏啟門時　突撲門將石氏摟抱　一匪緊握石氏喉部　用手巾仔塞入其口　使其不能作聲　餘壹匪即將石氏手上之金鈪壹對　及其耳御之金耳環頭上之髻箍壹個剝去　其時金源聞掙扎聲　即起床視之　甫出房門　即與壹匪遇　與之厮門　金源被匪刺傷背部　深約一寸　其時黃芳調之妻黃陳氏亦聞聲落樓察視　又爲壹匪刺傷頭額各部　痛倒地上　血流淋漓不止　匪見勢不佳　即相率逃去　事後由黃氏之戚友代往紫坭鄉公所報案　請緝兇追贓　現黃金源黃陳氏仍延醫敷治傷口　傷勢頗重云

約帶珠娘作無遮之會

▲倒鳳顛鸞　忽降無情石
▲驚散好事　負痛急逃亡

開平函　每年夏歷九月九日　習俗相沿　鄉民多有登高之舉　昨六號乂爲登高之期　故吾邑各鄉男婦　及各校學生　紛紛前往百足山登高者甚衆　該山一時萬頭攢動　殊爲擠擁　不料時至熱鬧之際　該山近三圭村後壹段　忽聞人聲鼎沸　如萬馬奔騰　訪者以爲發生意外　乃上前探其究竟　經多方查詢　始悉事緣有一中年男子　約帶素泊赤坎上埠長堤之珠娘亞桂及壹不知姓名艇妹等　相偕登高遨遊　兩妹年華二九　妖冶異常　時招搖過市　蓄意賣俏　且值該同行男子乃狂浪登徒　故彼等行抵是處半山　雙方情已難禁　熱度之高　大有無哥不歡　無妹不樂之概　乃在是處草木繁盛之間　詎男子遂將亞桂摟抱作巫山之會　喁喁談情　適有壹羣遊客行至該處　見壹對野鴛鴦　正在胡天胡帝之際　醜態畢露　當時遊客遂大聲喝罵　引動行人圍觀者　愈聚愈衆　喝打喝拿之聲不絕于耳　一唱百和　有投石向該淫虫擲擊　適中頭部　彼們見勢不佳　負痛急抱頭鼠竄而去　事始寢息云

▲開平新業堂模範村展期認地廣告

逕啟者。。本堂模範村第一期劃出任人認承之第一、第八、第十、第拾一、第十四、五段屋地。大小共壹百五拾三間。。前經將每間號數面積底價。。分別規定。。印發認承屋地章程圖表。。連同認承屋地書格式。。寄由美、坎、南洋、港、滬、內地、各分部及招股人分別派閱。。復在晨鐘月報開平明報開平日報開平民國日報及美坎南洋各報登載告白。。請海內外股東及有志認地建築者。。依照本堂發出之認地書格式塡明。。連同定銀。。於民國廿四年九月廿日以前。。交本堂總部照收。。現因期限已屆。。各埠僑胞來函索取章程及請求展期者尚多。。本堂爲利便僑胞認地起見。。特議決展期至民國廿四年十二月卅壹日（即夏曆乙亥十貳月初六日）爲截止之期。。如各梓里有志向模範村認地建築者。。請爲轉知於上開所展期限以前。。查照本堂前發認地章程內所開各號屋地底價依照認地書格式塡明。。連同定銀。（照地價先繳拾分之二）。交到香港德輔道中三百一拾三號四樓本堂總部照收可也。。倘有未知詳細章程及屋地長濶尺寸者請閱晨鐘月報或函達本堂各分部取閱。。便知明瞭矣。。特此佈告。。

駐雲高華埠開平新業堂分部
SUN YIP TONG
278 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

圖新軒印務局

承印中西文件
精製笠巴圖章

機器齊備　字粒俱新　排版雅觀　印刷精良　取價低廉　交件迅速　僑胞惠顧　無任歡迎
電話得技利市五五七五

大幫中文活動日期印發售
每只一元二毛五
圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啓

榮榮臘味製造廠
臘味專家
全球批發
價目印便
函索即寄
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 4041 VANCOUVER B.C.

英屬代理
滿地可
都朗度
溫汝辟
卡技利
雷振打
汝利慎
雲高華
域多利
列必治

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

敝廠多年臘
客題獨一標
味甘香肥醬
批發達全球

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 342

頑癬無油藥膏
各種皮症合用
花柳靈驗西藥
靈驗消痔藥水

緬夾佐治街懷亞德西藥房啓

雲高賓來旅館　華埠

LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada
電話詩磨貳九貳六〇

賓來旅館設在雲城
片打街東二五八號
樓高五層房間百二
被褥鮮明冷熱水龍
四時順應常居亦可
暫住聽命租價克己
往來利便向所讚稱
僑胞賜顧格外歡迎
本旅館同人謹啟

廣濟堂自製各種丸散鮮明熟葯發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌葯膏　每合二元五　此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈
跌打止痛葯水　每樽一元二五　此水散瘀止痛凡跌打搽之即能散瘀止痛消腫
皮膚濕毒葯膏　每合二元五　專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈
萬應爛脚葯散　每罇弍元　專治久年爛脚無論新舊爛脚搽之定然全愈
花柳鹹疳葯膏　每合二元五　此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈
花柳白濁丸　每盒一元五　此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止
花柳拔毒丹　每寸壹元　一半打五圓　一打拾圓

▲注意　小店常有　茵陳跌打　化庄品　金耳環　花旗參　發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林頊臣

專醫　跌打刀傷　湯火損傷　續筋駁骨　雙單蛾頭　瘰癧瘡科　紅白痢症　花柳痔漏　風痰鶴膝　各種雜症

醫學博士李鶴儔

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久爲全胞信服特派粵城普濟醫局兼充隨營軍醫活人良多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若奇重則中西法參用究病源著脈論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽腫脹眼科脚氣哮喘瘰癧瘡瘍花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明函知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列外埠每罇加郵費

注意廣告

花柳白濁斷根汁每罇[illegible]　立止內傷吐血汁每罇[illegible]　一掃光癬水每罇[illegible]
花柳入骨搜毒汁每盅[illegible]　遠年楊梅疔毒汁每罇[illegible]　立止心痛汁每罇[illegible]
疳疔橫痃芒菓汁每盅[illegible]　急救撞紅瘀湧汁每盅[illegible]　內消痔漏汁每罇[illegible]
立止夜夢遺精丸每罇[illegible]　腎虛陰虧腰痛散每罇[illegible]　三鞭補血汁每盅[illegible]
小兒胎毒膏每盒[illegible]　久戰不倦合歡膏每盒[illegible]　立消浸咸疳汁每盅[illegible]
立止小腸氣痛汁每盅[illegible]　婦科經期腹痛丸每罇[illegible]　赤遊瘋丹毒汁每盅[illegible]
跌打還魂止痛丸每只[illegible]　傷牙痛藥水每罇[illegible]　立消腫脚汁每盅[illegible]
立愈扯氣斷根丸每罇[illegible]　神效瘰癧內消汁每盅[illegible]　婦科産後肚痛汁每盅[illegible]
化痰降氣止欬丸每罇[illegible]　光明退朦眼葯每罇[illegible]　拔毒瘡科葯膏每盒[illegible]
風濕腫痛癱瘓汁每盅[illegible]　遍身血毒癢痕汁每盅[illegible]　萬應喉症葯水每罇[illegible]
跌打吊瘀止痛散每服[illegible]　花柳合歡免毒汁每盅[illegible]　立止頭暈葯水每盅[illegible]
立消出面大癍瘋紅雲血癬汁每料廿元（統治三十六種麻瘋）　[illegible]世馳名補腦丸每罇[illegible]

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B. C. Phone Douglas 3523L.

花旗參　金耳環　茵陳跌打　正犇胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折

兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴儔內外方脈

雲高華安和堂參茸藥材發行

南非菓汁酒品質精良歷三百五十年之經驗有口皆碑

This advt. is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

元發雜貨公司

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E.
Phone Doug. 5583
Vancouver B. C.

▲新辦到各種靚貨
（新花）萱粘米　（正增城）十淨（絲苗）米
一號（絲靚）苗米　油糖雜貨
蘇杭葯材　式式具備
零沽發行　特別平賣
（電話）德忌利市五五八三

Foo Hung Co. 127-129 Pender St. E. Vancouver, B.C.

滙價轉跌
本號首先大(降)(價)
年貨宜從速購辦
恐日間滙價復起
此机會即難再逢

送禮年貨

（大帮上市）

薑拳·枝干·名茶·花頭
絲巾·海味·磁器·葯材

輔行（雜貨藥材）公司

丕詩省最大消流之啤酒

若欲送到請致電話矢磨三二七七

PILSENER LAGER BEER
BREWED AND BOTTLED BY
VANCOUVER BREWERIES LTD.
VANCOUVER, B.C.

Pilsener BEER

「比路愼拿」啤酒是丕詩省人最愛飲者諸君必樂飲此著名啤酒之美味買時只叫「比路愼拿」便可每打一元五毛（交回空樽）

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

祖國新聞一

●剿匪各省

公路網卽完成

鄂川十餘省大致已取得聯絡
行營督修完成通車貳萬餘里

漢口訊　公路建設　爲剿匪區內重要工作　其功效與碉堡相埒　而於文化政治　經濟　交通　之關係　亦皆深切　豫鄂皖三省剿匪總司令部成立後　對於發展公路　極爲注意　二十一年十一月間　曾由總部召集豫　鄂　皖　湘　贛　江　浙　七省公路會議　規劃七省公路幹支路綫　及建築工程標準　嗣後積極興修　進展甚速　軍委會委員長行營移設武昌後　仍繼續進行完成公路網工作　最先督修範圍　爲豫　鄂　皖　贛　閩　五省　近因剿匪軍事之進展　督修範圍亦隨之擴充至陝　甘　川　黔　及湘省之一部　其督修方式　凡各省公路工程計劃與預算　均須呈經行營核定　其與剿匪軍運有重要關係之公路　除限期由各省政府修築完成外　必要時卽由行營派員督修　並補助其經費　至督修之行政系統　一般公路　由第五處主辦　交通處與第一處會辦　與剿匪軍事有重要關係之公路　由第一處主辦　交通處與第五處會辦　兵工興築之公路　則由兵工建設委員會計劃　並派員督修　此外。行營尙設有公路處　專司督修特定之公路事宜　最近成立之川黔兩省公路監理處　專司該兩省公路之督修與交通整理事宜　因各負專責　故有條不紊　現在豫　鄂　皖　贛　閩　陝　甘　黔九省　已完成及正在興築中之公路長度　截至二十三年年底止　計㊀河南　已完成者叁一七一公里　在興築中者　四五八公里　㊁湖北　已完成者二九二公里　在興築中者四九七公里　㊂安徽　已完成者四四零零公里　在興築中者三零三公里　㊃江西　已完成者四九零零公里　在興築中者一三八四公里　㊄福建　已完成者二五叁貳公里　在興築中者八三六公里　㈥陝西　已完成者一六七六公里　在興修中者五二二公里　㈦甘肅　已完成者一叁五三公里　在興築中者壹五八公里　㈧四川　已完成者三零四公里　在興築中者尙未具報　㈨貴州　已完成者一五七四公里　在興築中者尙未具報　共計已完成者二萬零二百零二公里　在興築中者三千一百九十八公里　以江西第一　安徽　河南次之　甘肅最少　最近完成及在興築中與剿匪軍事有重要關係之公路幹綫吏

◎接整水龍

本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命

電話矢磨三九二九

D. Drummond
207 Pender St. E. Rear
Vancouver, B.C. Phone Sey. 3929
住家喊線 Fair. 3445Y

比布杌文披露

美盛金舖舖舖舖

MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L

十足金葉首飾
各廠大小鐘錶
各欵眼鏡
代理開平明報
全年報費五元
五毛
司理鄧湛隆啓

墨杞云麵包公司

McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 21444--26820　10642--100th St.
EDMONTON, ALTA.

本公司創辦多年最靚麵包及各色餅食貨眞價實久已馳名並在加拿大各大市塲埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎

駐城点總公司啓

止癢

20

於一分鐘久

欲速治小疱瘰瘡癬疹等癢●及其他腐病●請買典尼士醫生之凉潔流体●及防腐之D.D.D.葯水試用●歷卅年之效驗●世界知名●其欵油解除皮膚之刺激與發炎●如是自然射助治病●不用大驚小怪●淸潔無油膩及污点●塗之立乾●能止最烈之癢於頃刻●請現試用D.D.D.每樽三毫五●各藥店有賣●買用便可證明●否則原銀奉回●

D.D.D.藥水是意大利香齋主人所製

新獅旅舘

Hotel New Lion
122 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. Sey. 2964-0

本旅舘各房近街。俱是重新脩飾者。。通爽雅潔。冷熱水喉均備。。上落用机。。且地点與華埠密邇。。出入便利。。租價廉。。華友光顧，無任歡迎

華夏添精丸之優点

培補眞元　効力普達

生命最重要之眞元爲精、氣、神、三者。華夏添精丸功能生精、壯氣、强神。。即所以培補生命之眞元。。一切虧損諸症。。均由眞元不足而起。。如服華夏添精丸。。則眞元充足。百病消除。。効力普達体內各部。無不受益也。。

主治
- 精神困乏
- 胃口呆弱
- 精冷精稀
- 四肢無力
- 血虛氣弱

上海華夏藥房創製
香港發行所皇后大道中三百十九號 HWA HSIA DRUG CO. 319 QUEEN'S RD. C. HONG KONG CHINA.
加屬各埠代理處
（域埠）德隆號（雲埠）元發號　金利源
活生行　廣萬生　合生號　廣濟堂　中原興
（滿埠）泗盛號（都城）福源公司

C.243

新榮皮草公司

SUN WING FUR CO.
2020 Granville Street
Vancouver, B. C.
Phone Bayview 986

本號辦到冬季超等女裝毛褸。。皮質軟澤。。欵式趨時。。現減價平賣。。請來參觀。。倘蒙賜顧。。皆得稱身滿意。。若愛選毛定做。更表歡迎。。

萬全堂葯材

Mon Tuan Tong Co.
9663 Jasper Ave.
Edmonton, Alta

鮮明熟藥　參茸玉桂

▲國醫黃竹屏內外方脈

本醫生祖傳四代家藏秘方揀選上品藥料泡製丸散屢施皆驗功效神速

八寶珠珀花柳扶元搜毒丸　每樽銀五元
此丸專治白濁疳疔橫弦芒果魚口便毒及偏身楊梅結毒損爛久不收口一切花柳諸證輕者一樽重者兩樽皆能獲効　詳細另單
久年虛濁補腎丸　每兩銀一元五毛
神效諸般咳嗽散　每包銀五毛
立止肚痛肚瀉丸　每樽銀一元
萬全解除痧粒保安茶　每包銀五毛
紅白痢症清平散　每包一元二毛五
獨步初染白濁丸　每樽銀二元
預防宿娼免毒無憂丹　每樽銀一元
買藥郵費貴客自理

無上之委市杰酒

新價低廉
時利市打(三星)

七年舊之
攎委市杰酒

Royal Canadian Whisky
THREE Special Old Rye STAR
The British Columbia Distillery Co. Limited
New Westminster, B.C.

十三安沙一元
廿六安沙一元八毛
四十安沙二元七五

卑詩蒸酒有限公司啟

此告白位不是酒局或丕詩省政府登載

▲遷舖廣告

卡路街五百壹十一號

天生堂

加拿大　雲高華
HEN SANG TONG
511 Carrall Street
Vancouver, B. C.

壯陽續嗣丸

大盒　五元加贈大號種子靈丹一樽
小盒二員五加贈小號種子靈丹一樽

陽痿一症。。乃絕人之嗣。。斷人之樂。。縱有嬌妻美妾。。無閨房之福。。家財百万。。乏承嗣之人。。言念及此。。能不痛心。。爲亡羊補牢計。。請服本堂「壯陽續嗣丸」培補命門。扶養元氣。。自可回復天然之樂趣。。倘因工作過勞。神疲色衰。四肢困倦。。腎虧血弱等症。。服之更加奇效。。

招商代理利權從優

女寶聖丹　每樽三元
白濁注射水每樽三元
立愈疳疔散每樽三元
斷根白濁丸每樽三元
內消瘰癧丸每盒五元
內消痔毒丸每盒三元
大還助戰丸大盒五員　小盒二員半
愛情花露加料單一員五毛
種子靈丹加料單二圓一圓
萬應風濕膏每兩三元
丸散太多未能盡錄
天生堂薛覺慶啓

▲恭頌良葯

敬者弟患痔症十有餘年屢醫無効適因工作辛勞每逢大便肛門脫出血流如注痛不勝言幸遇朋友介紹購得天生堂之內消痔毒丸壹盒服不及半其痔全愈深感功効之迅速謹登數言介紹俾同病者知所問津焉

旅雲埠弟卓佐恭頌

合生隆記

HOP SANG LUNG KEE
79 Pender Street East
Vancouver, B.C.

大帮冬節送禮佳品（大廉價）

英芳仙花　槐糯枝干
盅盒糖薑　盒鑑名茶
顧繡檯罡　男女絲巾
江西磁器　各欵炮竹
油糖茶米　蘇杭雜貨
日用貨品　樣樣齊備
行情印便　函索即寄

事務所

地址　雲市定夾細街（卽藏書樓對面）第四層四百〇三至四百〇五號房
講綫　詩麼二四二壹

(何)(盈)(基)

代理
民刑訴訟
各種文件
交涉事宜

403-4-5 Dawson Block
Vancouver, B. C.
Telephone Seymour 2421

加拿大 **裕綸德記** 域多利
YEE LUN ARK KEE CO.
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

新到合時送禮貨品
正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米糍枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各款顧綉
檀山絲巾
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧太表
歡迎

Chantecler
CIGARETTE PAPERS

高明之吸烟者皆用襯地加利烟紙●因其較快捲成較好之烟仔●塗有膠汁●裝於利便之自動式册●

請試用襯地架利烟紙●大重闔式自動册紙五仙

加拿大 **金利源興記** 雲高華
GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新辦到大宗
水仙花　糖薑拳
（桅糯）枝乾　（錦盒）名茶
（各種）絲巾　（磁器）花罇
油米　海味
什貨　葯材
特別平批

▲聶芹芳秘製萬靈液出世
每罇價銀七毛五　發行另議

此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒油湯火傷痧症粒仔症霎時頭痛肚痛喉痺咽喉痛與及一切癢症無不應驗如神

代理　都城治安藥房
參茸補腎丸　每瓶一元

祖國新聞二

多　大半爲路綫較長之各省聯絡公路　包括川　湘　黔　康　甘　陝　鄂　豫　等等　其名稱如左　㊀湘黔路　由長沙至貴陽　湘西段已完成通車　惟沅陵至鮎魚鋪一段　尚未鋪設路面　貴東段正在趕築　現已勉强通車　㊁川黔路　由成都至貴陽　全路已完成通車　㊂川鄂路　由漢口至成都　湖北境內　漢宜段早已完成通車　現正鋪設路面　本年長江水災　影響該路工程甚大　巴施段土路　於九月底完成通車　施利段已測量完竣　即着手興築　宜昌至巴東一段　因須經過長江　建築較困難　目前可藉長江水通用輪聯運　四川境內　路綫共長九百二拾五公里　已完成者五百二拾公里　尚有四百零五公里　不久亦可完成　㊃川陝路　由成都至西安　四川境內　已通車至閬中　由閬中至川省邊界　正由公路監理處督修　陝西境內　已通車至寶雞　由寶雞至漢中壹段　正在修築　由漢中至陝省邊界　尚在計劃中　㊄川康路　由成都至康定　成都至雅安段　與康定至瀘定段　均已完成通車　瀘定至雅安壹段　正在趕築中　㊅川甘路　由成都至蘭州　四川境內　由成都至江油已通車　由江油至川省邊界　正在趕修中　甘肅境內　由蘭州至定西已通車　由定西至天水　在修築中　由天水至甘省邊界　正在測量　㊆湘陝路　由漢口至西安　湖北境內　由漢口至白河已完成　惟老河口至白河壹段路基被大水冲毀　目前不能通車　陝西境內　漢中至安康壹段　正在修築　安康至白河一段　已測量完竣　即將修築　㊇洛潼路　由洛陽潼關　全路正在修築中　㊈西荊路　由西安至荊紫關　全路正在修築中　㊉西蘭路　由西安至蘭州　全路已完成通車　㊉㊀鄂南路　由武昌至鄂南邊界　全路於九月底已通車　綜觀以上各省公路建設情形　可知剿匪區內之公路網　已完成在即矣

四川全省將劃八綏靖區

重慶拾月五日訊　川善後督辦署將裁撤　改設綏靖公署　劃全川爲八綏靖區　調劉湘爲綏靖主任　鄧錫侯　楊森　孫震　唐式遵　王纘緒　潘文華　李容鈿　許堯任區司令　又訊　西北剿匪總司令　中央派蔣委員長兼任　張學良任副司令　總部設西安　由張常川駐陝指揮　轄甘　青　陝　寗　新　五省　蔣委員長在蓉設駐川行營　調顧祝同任行營主任

心田織製造公司
▲現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Samtien Co 103 Pender St E. Vancouver B C.

義泰泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

發售　書籍文具　日用需品　中西良藥　烟草烟具

書名	價
英華字典	一元二毛五
華英四書	三圓半
新增英華尺牘	三毫五
篆字字彙	一圓五
同音字彙	一毫
御纂醫宗金鑑	一圓五
足本大字驗方新編	二員
校正驗方新編	五毫
情慾寶鑑	五毫
男女兩性研究	四毫
對待女子妙術	四毫
御妻術	二毛五
驚人相術奇書 鑑人術	一員二
柳莊相法	二毫
算命講義大全	一圓八
韋千里命學講義	二圓
地理人子須知	一圓二五
香艷美女牌（艷粧或半裸体 長卅寸濶廿寸）	四毛
標点梁天來	三毫
標点大明奇俠	五毫
熱血英雄	六毫
俠女報仇記	八毫
偵探現形記	八毫
風流娘太太	四毫
秘密風流案	五毫
性慾之大研究	四毫
良友畫報	四毛
中華畫報	三毛五
東方雜誌	三毫
申報月刊	三毫
新寧雜誌	毫半
台山華僑	毫半
英語週刊	一毫
上海申報	一毫
香港循環報	一毫

外埠郵加一毫

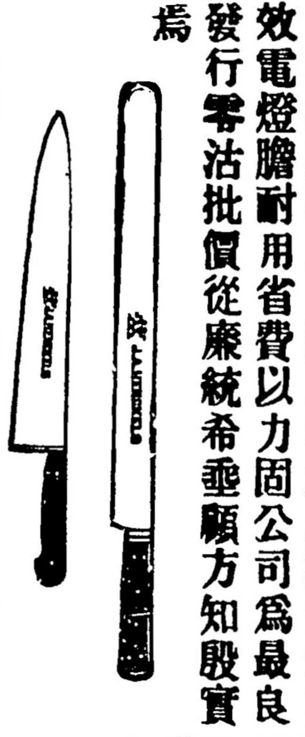
代售　滿城中華醫院　城埠中華會館　慈善彩票　每張一元

本號又有大帮書籍到市

書籍目錄藥品目錄函索卽奉

▲明和大鐵行新辦到大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車藝物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣剎虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉



Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey.3705
Vancouver, B. C.
▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號
雲埠明和鉄行　總理黃昭立啓

中原興雜貨藥材發行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.

新到大帮水仙花
糖薑頂靚兼岩茶
嶺南土產荔枝乾
光顧大小歡迎迓
專賣皇冠化學公司　療痔聖藥柏市丸
儒醫容月池寓內

▲花柳專科▼
華操氏
實驗萬應搜毒葯精　每樽三元

此藥專治　黃白血濁　小便刺痛　鵝頭鹹疳　或紅或腫　橫弦芒菓　便毒魚口　各種疔毒　睪丸腫痛　陰囊腫脹　久年餘毒　紅点紅粒　時起時止　筋骨疼痛　楊梅結毒　週身破爛　面部浮腫　虫行蟻咬　陽動筋抽　餘毒墜脚　皮膚血毒　紅暈斑点　大便燥結　諸般百毒

不拘花柳初起或舊症復發。定然藥到病除。永無後患也。每次壹粒。此藥精並無藥味。最易入口。服後五分鐘。藥力走達五臟。兩点鐘見功。搜除壹切惡毒。盡從大小便而去。自然全愈。絕無吐嘔喉腫口爛牙痛等症發生。永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻碍工作之憂。此藥精。男女合用。老少咸宜。百發百中。奏効如神。　誠治花柳獨一無二之聖藥也。

▲探花免毒葯精每罇一元
▲滋陰補腎約精每罇一元

本醫館設在哥林比街門牌四三二號

如各同胞有病難來就醫者。可將病源列明到來。按症配藥。定然從速付上。妥當無悞

▲各藥用法　▲另單說明
▲寄藥郵費　▲加壹毛　▲各國二毛

各埠代理處
雲高華　廣濟藥行　活生藥行　金利源公司　廣萬生公司
域多利　萬育堂藥行　滙生源藥行
紐約埠永和昌公司　的彩埠永利公司
都朗杜埠均興藥房　夏路弗市埠
滿地可埠聚隆公司　廣東公司

云哥華埠　華操氏總發行所
GuTao She 92 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.

華(僑)酒樓特別(優)點
地方　舞廳　筵席　晚膳　播音

餐廳廣大清潔華麗配置趣時勝人壹切綴以彩色光燈裝璜悅目用作喜慶禮堂最爲適合華菜宴會助以西樂尤爲難能可貴大宴小酌任由尊便由五時至九時特設經濟菜單每味菜價由二毛五至七毛五每逢星期三四五等日晚間十時至拾時半由CKWX播音站代放

云埠 **廣裕隆** 廣告
水仙花　荔枝乾
靚糖薑　顧綉巾　雜貨藥材
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

朱英三　現寓雲高華埠哥街門牌五貳九號國民党總支部三樓第四號房
▲電話　矢應八七九參路(Sey.879L)

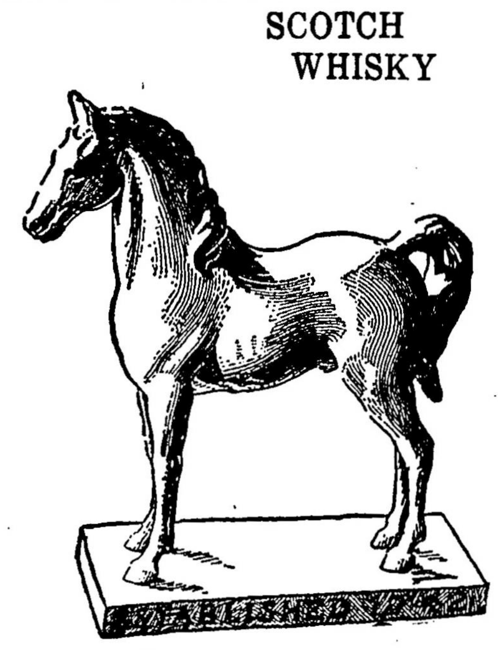
▲片市魯別埠致公堂啓事

敬者本堂歷任財政員馬國奕君卸職回唐昨開全体大會推出鄺修亮先生攝理本堂財政之責自後關于致公堂信件來往者直寄本堂交司徒文任鄺修亮二君妥收無悞

6 **哮喘及百日咳**
急即停息
爲母者証明

西婦市地利氏、其郵址爲馬士高加埠市丹利考士郵局、據其來函云、、當吾儕之子女染百日咳病時、無藥能治之、及試用伯利藥、其旋作旋輟之咳、急即消滅、儂之感謝伯利藥、實無時或已、、

BUCKLEY'S MIXTURE
Acts Like a Flash—A Single Sip Proves It



WHITE HORSE
SCOTCH WHISKY
“請買白馬嘜威士傑酒”
廿六個半安沙樽
三元二毛五仙
在蘇格蘭蒸釀及裝樽

▲黃廉士實驗特效肺癆生草葯每盒五元

此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華能愈百醫罔效肺癆鄙人祖傳五代曾將該生草藥活愈肺癆症者以萬數計今鄙人到美懸壺故將該藥供獻於世以應患肺癆病者之需求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷擅紅傷蘇癆傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒卽可痊愈誠肺癆病唯一之救星也

花柳草根丸（能搜百毒迅速奏效）每盒三元
白濁草根丸（靈效非常三天全愈）每盒二元
肺癆草根丸（最新發明特效癆葯）每盒五元

代理處
雲城梁定邦報局　費城李怡醫生　雲埠中原興號　滿地可聚隆號　紐約廣源盛號　大埠保茲堂　聖藟趙保號
都朗度洪鐘時報　都朗度治安葯房　紐約華昌泰號　柯京永安公司　芝加哥致和堂　墨國草拿罅蝦罅伍于灼　都城合利號　波城大光公司

總發行所　黃廉士葯房
WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

▲雲高華埠 **佐治大旅館**

本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意
電話（矢磨）貳叁〇
司理人余朋和　鄭福滋同啓

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

燈聲

武俠小說 獨臂拳師 (八〇)

(曇庵)

語訖一人矍然：以手推牖：探頭外望：幸而秦敢奎等早防有此一着：匿身暗處：未為所窺：室中人大詈探視：覺外間絕無人迹：乃復局牖戶而前：嗜曰：師弟真口沒遮攔者：此何等事：而輕于搖舌：微特外間人聞之：不難波生平地：即為同輩所聞：走告于方丈室中老和尚：亦必為所嗔怒：責其漏洩春光：後此慎毋復爾：前之發言者曰：師兄胆如鼷鼠：性復多疑：好用心思于無用之地：本寺中設備森嚴：外間人何敢輕于窺伺：斷送其殘生：若防及同輩中竊聽：當此夜深人寂：多數同伴：各擁所歡去：參歡喜禪：誰暇微行：探聽他人之秘密也：語訖室中笑聲漸縱：秦敢奎與高達德兩人：備聞一切：了然心目中：秦敢奎受任探案：目的固注重于獨臂巨盜其人：乍聆金眼神鷹高達德言及獨臂頭陀：覺馬迹蛛絲：此中大有可尋之途徑：顧猶慮及佛門中人未必敢于作盜：或者誤認顏標：今茲探險：姑循途以行耳：詎頃聆室中人一席話：自相問答：無意中漏洩春光：云胡不喜：不欲久留于此：懼為彼人發覺：回身率衆以行：從草地中盤旋而上：趨登殿級：此大雄寶殿：重簷滴水：制度堂皇：簷前飾作二龍爭珠狀：鱗鬣森然：爪牙備具：龍鬚下垂：長可數尺：其末則戰戰動搖：乍然視之：神采如生也：衆人依次而行：孟壬後隨：以仰視殿簷裝飾之景物：微覺分神：不克緊隨諸人之後：步履稍為凌亂：

(未完)

歐人有赴日研佛學者

(不孤生)

佛教思想：近年已由東土傳入西歐：歐人哲學家：欲深研內典：以與其國從來哲學思想相印證者：為數不少：顧佛教雖創始於印度：而實昌明於我國：且以餘澤：流入扶桑：今流行佛教諸經典中：實經吾國先代名僧學人之潤飾補充：始蔚然成一貫之理論：此斷非誇大虛言：可以印度古經相印證而得者也：然降及近代：佛教衰微：學僧絕迹：傖夫和障：混迹佛門：而精修潛學之士：反盛於日：吾曾遊東京築地本願寺：及京都日暹寺：所遇知客僧：多能通漢文：習英語：於佛門宗派及與希臘哲學之同異：且每能暢所欲言：於世界現勢：及社會國情：又均能明瞭剖析：滔滔不絕：此等知客：在我國名山大寺中：且不易見：何况其他：且日人善宣傳：歐洲人士：遂以為佛教真相：非於日本求之不可：最近至日求法者：遂有二人：其一為荷蘭駐日公使館候補館員巴打格烈氏：今年廿六歲：為荷蘭國軍醫總監之子：通華文華語及美洲土人語：今年春間：曾提出「馬頭明王古今諸說考」之論文於拉丁大學：而得文學博士學位者：現任芝區荷使館：日就淺草區今戶町二之一二成田昌信氏：及大正大學教授荻原雲博士研佛學：又其一則為德國之馬爾加戴臣女士：年已四十：為深研基督教及佛教之熱情家：已抵日八個月：寓麻布某旅舍中：從第一高等學校講師畢阿爾特氏受佛學講義：近擬赴京都：就學於大谷大學教授鈴木大拙博士：及其真言宗研究有名之夫人比亞多利女史：以求深造云：歐人治學之精神：真有令吾人聞之顏汗者：然中土佛教衰微：遂使挹吾先民之餘澤者：反有奪宗之勢：不知吾國諸大宗師聞之：又當作何感想耳：

抱殘守缺之黃季剛

(惜)

樸學大師章太炎之高足弟子黃季剛：今已病歿於南京矣：季剛常以葆存國粹自任：故當胡適之大倡白話文打倒古文家時：即老氣橫秋：獨樹一幟：以與周旋：國故雜誌中：常見其大文：胡等見之：亦以為不易侮：蓋抱殘守缺與季剛志同道合者非無其人：惟常以憤怒為文：走筆不慎：每為胡等所反攻：體無完膚：如林琴南痛惡白話文：乃為論古文文法一文：中有古文文法之奧妙：為可意會不可言傳：知其然不知其所以然：遂為胡等所譏罵：林乃不能自圓其說：季剛則不然：臨事而懼：好謀而成：不肯作徒快一時之語：壁壘森嚴：無懈可擊：胡等認為勁敵：豈無故乎：今死矣：則彼好古如命者：當必大歎喪失斯文也：

先衆人而為・　後衆人而言・　「呂坤」

棉市軍事書籍之暢銷

(學海)

軍旅之事：經驗學問：同一重要：蓋有經驗而無學問：不足以語通變深造之方：有學問而無經驗：亦時有紙上談兵：不切實際之弊：此將兵者所以同重也：然今典兵之曹：稽其所從習：或起自行伍：或出自軍校：其徑不一：今亦側重於資格一途：其未受軍事教育者：常須受相當訓練：佐以書本之研究：實其於精練一道：有所參攷：蓋今日之戰爭：已非長槍大戟之時代：訓練之道：亦非以前之行陣步武所可比：不能不集思廣益：探求於外國之軍事教育：以應付時代之需求：以故關於軍事之書籍：不尠為譯自外人者：取人之長：以裨己短：此事所應有也：南服為一方重鎮：整軍經武：向不後人：自創文武校以還：作育知兵之士：其數不知凡幾：其引為效法參攷者：又不知需幾許書籍：故工於趨時者：莫不搜集纂譯之書籍：以應需求：銷路因之大盛：今棉市上：且有專售軍事書籍之書店：新戰術：新武器之介紹：莫不林林種種：應有盡有：而光顧者：又多為赳赳桓桓之輩：當茲風雲萬變之秋：而典兵者好學若此：是誠籌備國防聲中之一喜訊也：

大肚婆山金鑛之隱見

(旁觀)

恩平縣屬之大肚婆山：去年夏秋之交：天大雷雨：撼現金礦：克相窮黎：遠邇村農：因而獲利幾達百萬：而政府收歸官有：將以謀人民幸福：卒乃得不償失：結束其事・人皆謂大肚婆山：不能相政府：是謂冥頑：此事也：余固紀之矣：然尚强引科學之說以釋之：而不知大肚婆山：其於福利官民之間：亦確有其特異者在：縱非盡屬冥頑：要亦不中抬舉：蓋近自政府礦區結束以後：又有鄉人往該山另發見金礦位置：其位置與前所發見後而為官有者相背：質量比前尤佳：現該處鄉民：咸集其間：朝夕開採：窮黎得此：稱幸不置云：特不知當局聞之：亦以其既不中抬舉：而不思再謀人民福利否：然而大肚婆山金礦之隱見：亦殊不可測矣：

不相干

戴敦復

有一人最喜說不吉語：故人皆厭之：一日：有某翁老年得子：大開湯餅之會：他也要去：朋友道：「你去雖去：但是不許開口」遺人答應了：果然席終不發一語：主賓皆大歡喜：臨別時：他向主人道：「今天討擾盛筵。我可一句話也沒說：我走後：你兒子驚風死了：可不與我相干的：」

大頭腦

田白丁

某幼稚園招收幼稚生：以銀洋一元：火柴一盒：持而問幼稚生：以測其智力：輪流問至一生：師問：「大洋有何用：」生答：「我姆媽換銅板叉麻雀：」師又問：「自來火做何用：」生答：「我阿爸叫我拿給他吸鴉片：」

吟壇

悼梁公煥南

(周開軾)

塵緣未盡遽歸天：幾見人生到百年：客地尚留鴻爪印：黨門誰繼鳳毛賢：水流花謝無情去：木壞山頹劇恨牽：一別陰陽成永隔：傷心痛哭淚如泉：

為悼故交意若癡：招魂痛讀楚些詞：典型猶在人琴渺：模楷淪亡手澤遺：蝶夢醒來無限恨：鵑聲啼斷有餘悲：從今竟折洪門柱：欲挽狂瀾吏賴誰：

和平紀念

(冬青)

禍患原由爭利開：因誅太子戰雲來：列强相殺天暗黑：各主侵淩地變灰：輕擲頭顱無限量：棄拋珠寶不思災：勸諸百世干戈化：互守和平樂國囘：

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
寰球唯一皮膚症之聖藥
愈人千萬確有奇效
[illegible]
定價每盒弍元 外埠加郵費一毛

李天助止癢解毒水
非常靈驗遠近知名
專治皮膚濕滯乾濕癬 毛腳癬牛皮癬鹹粒熱滯 無名腫毒週身痕癢採此 藥水殺蟲止癢解毒立刻 見功靈效無比
定價每樽壹元 郵費一毛

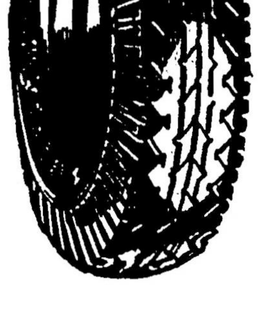
中外各埠各商號均有代理分銷
[illegible]

雲高華代理活生藥行
Wat Sang Co. Ltd.
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

雲哥華
活生藥行
專辦祖國參茸玉桂生熟藥材
搜羅環球著名膏丹丸散
代理
德國生殖靈補片
香港天壽堂補腎丸
公和祥健腎丸
大埠 姚樹南 曹統新
WAT SANG CO., LTD.
87, PENDERE SRSEY 5369
VANCOUVER 13.C.

畫報
代理人丁定邦
L. DING BONG
13 PENDER ST. W.
VANCOUVER, B.C.
片打街西十三號

香港大衆日報一份六仙
良友畫報 四毛
開平晨鐘月報一冊毛半
新寧雜誌一毛半
中華畫報三毛五
黃廉士肺癆生草藥一盒沽五元
三民畫報九至十三期均有一冊二毛
肺癆草根丸 每盒 五元
白濁草根丸 二元
搜毒草根丸 三元
買兩條送三民畫報一冊
買兩種彩票任揀每條一具
香港小報一份五仙
滿城中華醫院 埠城中華會館 慈善彩票

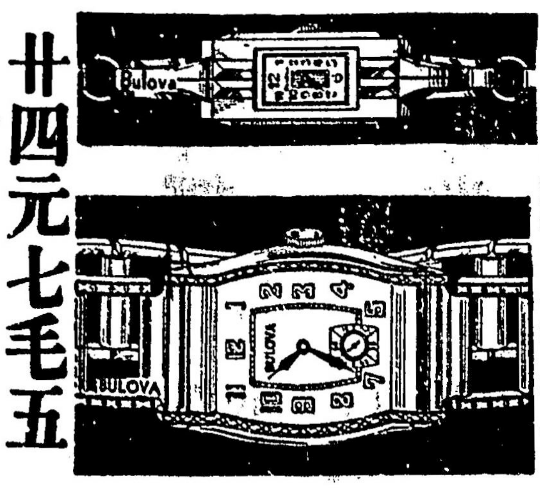


國家自由車机件公司廣告
National Auto Accessories
601 Main St. Sey. 7548
焗砌樹膠輪新軚面
欲購新膠輪●請來本公司●各式大小之新舊及焗砌新面之膠輪齊備●又接收舊膠輪換售新膠輪●
本公司又有各種自由車机件電池及摩托油●請先來本公司問價目●
▲舖在緬街六〇壹號
▲電話矢慶七五四八
司理雷祖流謹白

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來往宿
便知招呼妥當租錢尤合算
每逢車到船到本旅館派有招待員在站迎迓
司理 甄治明 黃家驟
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.

廣州香港
天壽堂
海狗鞭健腎丸
治男子腎虧夜尿第一
姑嫂丸
治婦女
經期不調前後肚痛白帶白淫多年不育
中外各埠藥房商店均有代理

溫哥華代理 活生行 金利源



十五粒正寶石
廿四元七毛五
著名布路華公司
最近辦到布路華新款男女手錶價錢較前更平可將舊錶轉換新錶
十足金葉做便各款中西首飾
Quong Chin Co.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
云埠廣珍金舖啓
喊線Sey.8069

The Optimistic Library
P.O. Box 11 Vancouver, B. C.
萬急
商學工農各界請看
忝承
前任云哥華領事
現任南非約翰尼斯堡
總領事雷炳揚
惠賜寶墨
館主龔貞信敬謝
樂觀圖書館 駐溫哥華領事雷炳揚題
樂觀圖書館 駐溫哥華領事雷炳揚題
樂觀圖書館 駐溫哥華領事雷炳揚題

興利裁縫店
Hing Lee Tailor
436 Columbia Ave.
廉價廣告
本號耑製新長短褸・兼做改補洗熨染等生意・真材實料・工作精美・且價極相宜・賜顧諸君・請特別留意為荷・
電話 Sey.6179L

旅館餐館工衣常備

KUO KONG SILK CO
國光絲髮公司
27 PENDER ST. E　VANCOUVER B.C.

目錄印備函索即奉

送禮貨品最齊全之商店

諸君送禮請購中國貨

本公司專做送禮貨品生意舉凡中國產品如絲綢說衫顧繡絲畫衣裳男女絲巾搭巾檯帀机白檯布琴帀古玩宮燈等無不應有盡有送禮之道貨品第一要漂亮要適宜又要經濟諸君欲達到此美滿之目的請向本公司賜顧可使諸君得到相當之滿意也

新到各欵絲說衫絲髮疋頭如左

雪白小花文華綢說衫每件五元二毛五　每碼一元三五
仝上文華綢十八碼庄每疋廿一元半可做小衫五件或女長衫三件
仝上文華綢拾碼庄每疋十二元七五可做說衫三件
雪白大花文華綢說衫每件五元二毛五　每碼一元三毛五
仝上文華綢十八碼庄每疋廿一元半可做說衫五件或女長衫三件
仝上文華綢拾碼庄每疋十二元七五可做說衫三件
雪白超然紡說衫每件四元九毛五
仝上超然紡每碼一元二五
仝上超然紡拾八碼庄每疋廿元可做說衫五件或女長衫三件
仝上超然紡十碼庄每疋十二元六五可做說衫三件
雪白加重大紡說衫每件六元二五
仝上大紡每碼壹元五毛
仝上大紡十八碼半庄每疋廿五元可做說衫五件或女長衫三件
仝上大紡十碼庄每疋十四元二五可做說衫三件
雪白天然正綢紗說衫每件七元九五
仝上綢紗每碼一元七五
仝上綢紗廿七碼庄每疋四拾元可做說衫八件或女長衫五件
仝上綢紗十碼庄每疋十六元六毛
雪白錦條紡說衫每件五元二毛五
仝上錦條紡每碼一元三五
仝上錦條紡十八碼庄每疋廿一元半可做說衫五件或女長衫三件
仝上錦條紡拾碼庄每疋拾二元七五可做說衫三件

雲高華國光公司

男女絲巾類

最靚廣州出品男絲巾

C50	一尺雪白綢夾邊叻巾	每打四元七五	每條四毫
C51	尺二雪白綢夾邊叻巾	每打五元九五	每條五毫
C52	尺四雪白綢　夾邊叻巾	每打六元五	每條五毫五
C53	尺六雪白綢	每打七元七五	每條六毫五
C54	尺八雪白綢夾邊叻巾	每打九元五	每條八毫
C55	二尺雪白綢夾邊叻巾	每打十元零五	每條八毛五
C56	廿六寸紅綠綢夾邊叻巾	每打十元零七五	每條九毫

最靚廣州出品男女絲巾

雪白叻邊男絲巾

C57	尺二雪白雙口素綢巾	每打四元七五	每條四毫
C58	尺四雪白雙口素綢巾	每打五員五毫	每條五毫
C59	尺六雪白雙口素綢巾六両庄	每打六員二毫五	每條五毫五
C60	尺八雪白綢　雙口絲巾	每打七員五	每條六毫五
C61	二尺雪白綢	每打八員九五	每條七毫五
C62	二尺四雪白雙口素綢巾	每打十五員五	每條一員三五
C63	一尺八元青雙口素綢巾	每打八員七五	每條七毫五
C64	[illegible]尺元青雙口素綢巾	每打十員零五	每條九毛
C65	二尺四元青雙口素綢巾	每打十六員	每條一員四伍

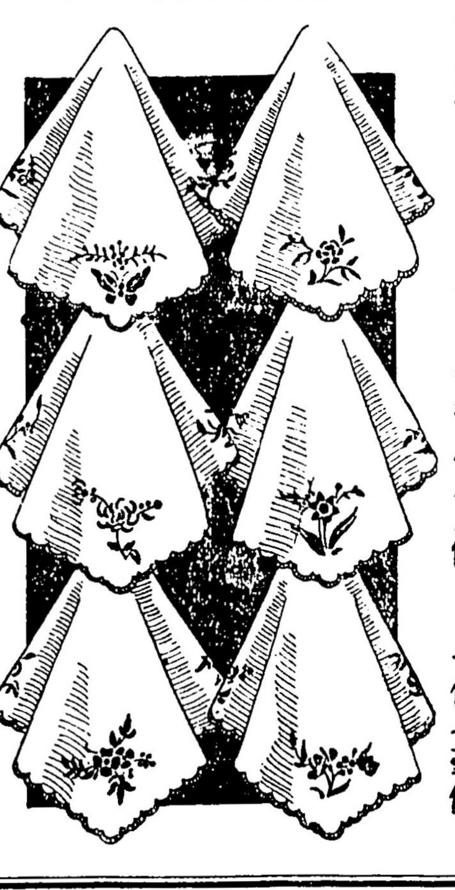
此頁絲巾俱是中國尺計

最靚廣州出品女絲巾

綢繡四角彩花鎖邊女巾

C66	八寸四角花巾	二両	每打四員七伍	一條四毫
C67	九寸	三両	每打五員七五	一條五毫
C68	一尺	三両半	每打七員五毫	一條六毫伍
C69	一尺二	四両	每打八員九伍	一條七毫伍

下圖是鎖邊四角花絲巾



雪白綢繡四圍彩花鎖邊巾價目

C70	八寸四圍花巾	三両	打伍員九伍	一條伍毫
C71	九寸	三兩半	每打六員七伍	一條六毛
C72	一尺	四両	每打七員九伍	一條七毫

E37	二尺四白綢四角花龍鳳孔雀屯心無縫巾	每條二員二伍
E38	二尺　仝上巾	每條一員七伍
E39	一尺八　仝上巾	每條一員五毛
E40	一尺六　仝上巾	每條一員二毫
E41	一尺四　仝上巾	每條一員
E42	一尺二　仝上巾	每條八毫伍

寄費貨客自理

大宗中國文華緞頸帶批發相宜

廣東新聞

報關行增保証金

●未准撤銷

廣州市報關行自發生反抗增加繳納保証金風潮後　情形頗趨惡化　兩方各走極端　惟日前該行公會　曾致函海關請求取消增加保証金　現據該稅務司則復函態度仍然強硬　茲將稅務司復函錄之於後

案准貴會本年二月廿一日第四六號公函以關於報關行保証金　請准予每店增至國幣二千元　免具担保店一案　經於九月十五日舉派代表　賫同第四四號公函　詣關請求通融辦理　茲再請體恤商情　迅賜轉呈總稅務司從寬辦理　仍候見復　等由　准此　此案於本年二月十五日貴會代表賫函到商轉致稅務司　當經詳加解釋　嗣准第四六號公函　復將全案細經考慮　函呈總稅務司核奪在案　茲據復示　仍照前令辦理　等因　奉此　自應遵辦　查報關行報運貨物　一經驗舉　即先放行　後此完稅　其所應繳稅欵之數　每有超過所繳之保証金　非將保証金額增加　實不足以重國課　故定爲增至五千元　及如僅增至二千元者　則須另覔股實報關行　或商店二家　各具保結二千元　聽由該報關行自擇　此項辦法　係參酌管理報關行章程辦理　已屬體察情形　統審兼顧　業經呈奉總稅務司決定　准予照辦　並已轉達貴會知照　且關於此事　本關監督於廿三年四月間　亦經「加具保結　與金融緊迫商塲疲敝無關　倘報關同業及商店　均不允爲各該行具保　則各該行又何能堅稅務司之信」等語　函復廣州市商會整理委員會有案　貴會當已詳悉　而乃迭次多生枝節　藉詞推搪　延不照辦　在本關之遲遲尙未依案嚴厲執行者　無非仍冀貴會勸諭各會員遵照辦理　今案延已久　實難再事通融　致受上峯責備　應請貴會仍照總稅務司最後決定辦法辦理　即㈠由貴會繳具聯保証金現國幣五萬元　㈡各該報關行將原繳保証現金增至國幣五千元　㈢各該報關行如祇將原繳保証金增至國幣二千元　則另覔股實商店二家　各具保結二千元　以上三項辦法　任擇其一　準於本年十月一日以前　即照實行　否則本關爲保護關稅起見　將各報關營業執照撤銷　如發生事故　仍由貴會負責也　准函前由　相應函復　即希查照　幷轉各報關行知照　爲荷

香山縣長被控案

▲張翩鵬質詢港僑商會
▲幷呈當道請將案提訊

廣州訊　香山縣長　被該縣黨部議員公民各界　紛紛呈控各情　迭誌報章　當局現正派員赴縣澈查　惟旅港香山僑商會則呈稱楊氏持躬廉　造福桑梓　幷謂該縣內公正之黨委議員紳士等　對呈控楊氏　均不爲所滿　刻聞香山縣參議員張翩鵬　又明函旅港香山僑商會所　對楊案有所質詢　函內有　張翩鵬前控縣長楊子穀　所控各節　事實昭然　曾於案未聲明　如有虛誣　甘願坐罪　故縣黨部各法團及各界人士繼起呈控　乃貴會擁護楊縣長呈文　有「究虛坐誣」之語　貴會究有何真知灼見　竟負責若此　翩鵬爲貫澈初衷起見　經再呈當道　請迅賜將案提訊等語　此真所謂彼一是非　此亦一是非也　而香山縣乃眞多事矣　又昨九月廿四日該縣第七區大小霖業佃代表黃裕寬等　亦具呈西南政委會省政府第一集團軍總司令部民政廳等高級軍政機關　控楊氏抽捐　請澈查究辦　以恤農艱云

用惡頓幼嫩烟絲捲烟仔之吸烟者日漸增多●因其烟較爲和順●君亦必好用惡頓烟絲●

請存有價値之紙牌

請用櫬地架利或福烟仔紙捲
惡頓　幼嫩　烟絲

◎遺精得救

統新先生鑒前蒙付下遺精丸二両服後其病已失可知先生學術精深與濟世良醫也　陳庭森上
Canton Tea Garden 328 N. Water St. Decatur, Ill.

◎爛脚逢金丹

曹統新先生鑒弟染爛脚症痛甚難行後蒙寄來外治如聖膏二盒貼之立刻止痛行動自如誠金丹也　吳福白
Joe Lee Box 416 Ferriday, La. U.S.A.

◎恭頌止痕消粒之妙藥

統新先生鑒弟前染濕毒手脚起粒痕癢非常多用各家藥品毫無功效乃試購貴行之消粒解毒丸及皮膚止水一食一搽立刻見功速如仙丹感佩感佩　林榮鐸啓
Lem Wing Tock, Calaveras Cement Co. San Andres, Cal.

◎風濕骨痛遇良醫

敢者本人前患風濕骨痛屢醫罔效後承友人介紹購服曹統新醫生自製風濕骨痛藥丸數瓶照單服之收功極速粗体復元先生活我之德無以爲報特登報介紹俾患者知所問津焉
Yee Sing Garden 1 of Summit Canal Zone
巴拿嗎余日勝敢

曹曹曹曹

統新藥行

羅省分行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
通訊地址

曹統新偕男達遠精理內外全科咳血花柳白濁痔疔痔瘡瘰癧結核奇難雜症發售經驗良藥二百餘種各症均備救急良方目錄印便承索卽贈僑胞問症取藥壹律歡迎若每次惠顧五元以上者藥價暫收八折

△立止扯氣丸　每打三員半　初起日久無不應效
△止小便刺丸　每兩壹圓二毛五　点滴刺痛二両見功
△專止鼻血丸　每兩一圓二毛五　遠年初起鼻衄均止
△入骨搜毒丸　每罇壹元搜花柳毒　止骨節痛二罇見功
△牛王消核丸　每兩二元不拘何處　起核均合治理
△久咳救肺丸　每兩一圓二毛五　久咳成痨服之最宜
△鈞瘀止痛散　每罇壹元五毛　瘀血疼痛敷之卽好
△夜夢遺精丸　每兩一元二毛五　兼治無夢滑洩二両見功
△咳血吐血丸　每兩壹元二五兼治　痰中帶血一二両見功
△大便下血丸　每両一元二毛五　輕者二両重者數両見效
△新久白濁丸　每盒一元二毛五　新久刺杳早起封頭均合
△消粒解毒丸　每両一元二毛五　血毒濕毒癬粒食之斷尾
△皮膚止癢水　每罇一元二毛五　濕毒癬粒痕癢一搽卽好
△外治如聖膏　每盒一員半　爛脚瘡科跌打刀傷均合
△塡精補腎丸　每両一員半

統治腎虧陽痿精虛血弱夜尿多腰痛脚凍一二三兩收效